



















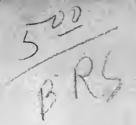


Digitized by the Internet Archive in 2007 with funding from Microsoft Corporation

http://www.archive.org/details/freereflectionso00waldiala







FREE REFLECTIONS

ON

MISCELLANEOUS PAPERS

AND

LEGAL INSTRUMENTS,

Under the Hand and Seal of

WILLIAM SHAKSPEARE,

IN THE POSSESSION OF

SAMUEL IRELAND,

OF NORFOLK-STREET.

[Price Two Shillings and Six-Pence.]



FREE REFLECTIONS ON

MISCELLANEOUS PAPERS

AND

LEGAL INSTRUMENTS.

Under the Hand and Seal of

WILLIAM SHAKSPEARE.

IN THE POSSESSION OF

SAMUEL IRELAND.

OF NORFOLK-STREET.

" If circumftances lead me, I will find

" Where truth is hid, though it were hid indeed

" Within the centre." HAMLET.

To aubich are added. EXTRACTS FROM AN UNPUBLISHED MS. PLAY.

CALLED

THE VIRGIN QUEEN.

WRITTEN BY, OR IN IMITATION OF, SHAKSPEARE.

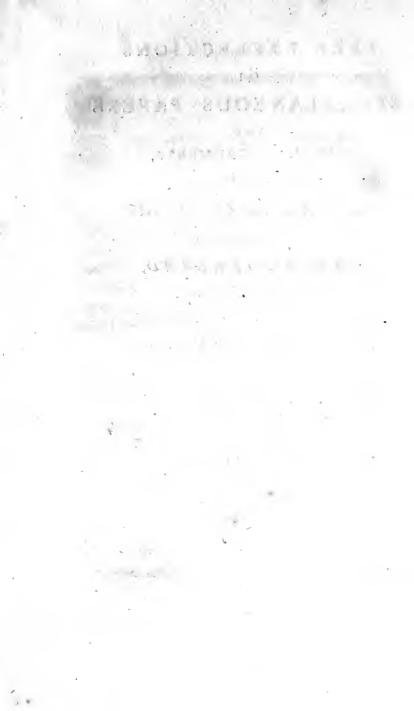
" Another yet ?----I'll fee no more."

MACBETH.

o, sterris

LONDON :

anthon (accusted PRINTED FOR F. G. WALDRON, At No. 18, Prince's Street, opposite Gerrard Street, St. Ann's. M. DCC. XCVI.



FREE REFLECTIONS,

2950

Sec.

IN "A Letter to George Steevens, Efq. by James Boaden, Efq." just published, is the following acknowledgement; which fo exactly defcribes my own feelings in the fame fituation, that I take the liberty to adopt the very words.

FREE REFLECTIONS ON

To a mind filled with the most ardent love and the most eager zeal, difarmed of caution by the character too of the gentleman who displayed them, it will not be a subject of severe reproof, that the wished impression was made.

I remember that I beheld the papers with the tremor of the pureft delight—touched the invaluable relics with reverential refpect, and deemed even exiftence dearer, as it gave me fo refined a fatisfaction. He, who has long combatted with the arts of literary imposture, may finile at the fimplicity of this avowal, although he fhould be unable to refuse his praise to the candour by which it has been dictated."

Such were precifely my feelings when Mr. Ireland did me the favour to fhew me the papers, &c. adverted to; and I fincerely hope, that nothing I may have occasion to fay concerning them, will be construed into difrespect for him: their authenticity is now on trial at the bar of the publick, and every one is free to give evidence; as mine will be faithfully delivered, 1 trust it will be favourably received.

Unfkilled as I am, the only doubt that fluck me, on hearing the papers read, was of the word whymfycalle; which, I then observed, I did not remember

remember to have met with at fo early a period : this objection was foon overruled by the fuppofition that, as the word must have been produced at fome period, Shakspeare might then have coined it. I acquiesced, departed highly gratified, and in all other respects entirely satisfied. convinced of their authenticity.

In a conversation fome time after, on the fubject of these papers, with a gentleman tof the foundest judgment, and best information, I hinted the doubt I had entertained of the word *wbymfy*calle; he pronounced it too modern for Shakspeare: which, recollecting the adage ex pede Herculem, caused me to look a little farther into the matter.

Most of the observations I made, many of which, Mr. Boaden having anticipated me in them, are omitted, I am proud to fay, have been approved of by the gentleman alluded to. I fubmit the following, therefore, with a respectful confidence, to the skilful in Shakspearean lore; stimulated by an irressible impulse to contribute my faint breath towards the dispelling these newlyarisen vapours: which, if suffered to condense, might dim the effulgence of Shakspeare!

† G. Steevens, Esq.

In

In page 1, following the preface to, "Miscellaneous Papers," &c. is faid, "for I, read Aye: this was the Author's usual mode of writing."— Mr. Ireland might have added, and of every other Author at that period.

The fuperfcription of queen Elizabeth's letter to Shakspeare, written with her own hand, is as carefully worded, as if it were to have been fent by the penny-poft; had the office fo named been then established. So far from directing a letter, Elizabeth wrote not the inward contents; that haughty perfonage was not in the habit of fuch condescension : her fignature only, or, on rare occafions, an additional line, comprised nearly the whole of her hand-writing, in any letter from her. In the letter the queen ftyles him " Mafterre William ;" the orthography of that age was Maister, from the old French Maistre, now written Maitre; the French having ejected the s from many words in which we, though they are derived from them, retain it. This Chattertonifm occurs frequently in these wonderful, or rather blunderful, papers.

" 50 Poundes" was a great fum, at that period, to receive for playing " before the Lorde Leycefterre ;" although the "Expenneces thereuponne" amounted amounted to "19 poundes:" and, per contra, "2 *fhyllynges moure*" to "Masterre Lowinne;" whom, in the "Deed of Trust to John Hemynge," Shakspeare terms "oure best Actorr;" was but a small compliment * "forre hys Goode Servyces and welle playinge." Even the spelling of this celebrated actor's name is dubious : in the list of performers affixed to Sejanus, The Foxe, The Alchemist, and Catiline, (Ben Jonson's Works, folio, 1616) his name is uniformly spelt Lowin : and, surely, the person who entered into a legal contract with him, as Shakspeare is, in these papers, represented to have done, must have known the customary orthography of his name.

It may also be observed that the well-known urbanity of Shakspeare's mind, and suavity of his manners, could not have permitted him to affront the great Burbage, and other first-rate performers, by unneceffarily flying Lowin, however excellent, in a legal instrument of public notoriety, " oure *best* Actorr."

* I remark here, en paffant, that compliment, in Shakspeare's time, was used as a noun only; in queen Elizabeth's letter to him it appears as a verb.

« Letter

B

FREE REFLECTIONS ON

" Letter to Anna Hatherrewaye."

This female's names were Anne Hathaway. Anna is a Latin adoption of, comparatively, modern use; the orthography of Hatherrewaye is merely Chattertonian.

In the letter to her, a kingly crown is termed a "gyldedde bawble." Bawble formerly meant the carved truncheon, with a fool's head at the top of it, ufed by court and ftage buffoons; therefore a very unlikely epithet to be applied by Shakfpeare to the fymbol of majefty; to which he every where pays great refpect.

In the "Letter to the Earl of Southampton," we read "itte is a Budde which Blloffommes Blloomes" &c. Shakfpeare was too good a naturalist not to know, that a Bud first Blooms, then Bloffoms.

" tooe *fublyme* a feeling," in the fame letter, is a very questionable expression.

The fcrawl of this fublime and blooming letter is what fchool-boys call pot-hooks and hangers; and utterly unlike the hand-writing of that or any other age : and, if the fignature be the autograph of any earl of Southampton, it is, I am informed, not that of Shakfpeare's benefactor.

In

MISCELLANEOUS PAPERS.

In the " Profession of Faith," " acceeded toe" is a phrafe an hundred years too modern for Shakspeare.

Towards the conclusion of the " Profession" &c. Chickenne is used for the Hen, who receives her brood under her wings; on the propriety of which confult the holy fcriptures. Chickenne is alfo objectionable in this place as ungrammatical, it being used in the fingular number; whereas, the old fingular was Chick, and Chicken the plural. So Ox, and Oxen; Cow, and Cowen; contracted into. Kine.

In the " Letter to Richard Cowley" we read, " a whymfycalle concept;"-the word whymfycalle, or whimfical, as I have already faid, does not, I am affured, occur in or near that period. I have a little book, printed in 1631, entituled "Whimzies : or a New Cast of Characters ;" which, though

* The following extract from the charafter of " A Ruffian," in this fcarce book, as it relates to our ancient theatres, may not be unpleasing.

" To a play they wil hazard to go, though with never a rag of money : where after the fecond AEt, when the Doore is weakly guarded, they will make forcible entrie ; a knock with a Cudgell is the worft ; whereat though they grumble, they reft pacified upon their admittance. Forthwith, by violent B 2 affault

FREE REFLECTIONS ON

though Whim must apparently have preceded, is the earlieft inftance I can recollect of any word like whymfycalle.

One might imagine, from the careful fuperfcription of the letter to Cowley, that queen Elizabeth had condefcended to direct that too.

The figure "evidently meant for Shylock" is reprefented with a blue cap on. Jews in Venice are obliged to wear a red cap or hat, as a badge of their perfuasion. Shakspeare, however, or the painter of this grotesque figure, might not be acquainted with the costume of that place and people.

In the "Deed of Gift to Ireland," after the word "followithe" are three conjunctive notes of admiration !!! I believe two notes of admiration in conjunction have not been used till very lately. When the plays of "Kyng henrye thyrde of Englande," "Kynge Hy vii," &c. come to light, we must

affault and affent, they afpire to the two-pennie roome; where being furnished with Tinder, Match, and a portion of decayed *Barmoodas*, they smoake it most terribly, applaud a prophane jeast unmeasurably, and in the end grow distastefully rude to all the Companie. At the Conclusion of all, they fingle out their *dainty Doxes*, to cloze up a fruitlesse day with a singusful evening."

must not be furprifed at finding in them the words fwindler, fhawl, and Otabeite; or the **** of Triftram Shandy.

As Shakspeare's *Tempest* and *Macbetb*, which were given to Cowley, were never printed till the folio, 1623, was put forth by Heminge and Condell; how chanced it that Heminge did not, having possible for the "Oakenn Chesse," with all the Plays therein, and being, we may imagine, on good terms with the party, prevail on "Masterr Burbage," as he had done with Cowley, to permit him to publish "ye Virginn Quene" in faid folio?

For what reafon did Heminge exclude from the folio Shakfpeare's "nerve Playe neverr yette imprynted called Kynge Hy VII," which was "toe bee whollye for $\int d f$. Hemynge?" And why did not Heminge publish in that folio the "Playe called Kynge Vorrtygerne," and appropriate what the copy-right of it might then be deemed worth, to the use and advantage of "thatt Chylde" to whom it was affigned?

The play of "Kynge henrye thyrde of Englande" having, with "Henry fowrthe," "Henrye fyfthe," "Kyng John," and "Kyng Leare," been given by Shakspeare to "Masterre William Henrye Irelande; lande; we may hope that Masterre Samuel Ireland, or Masterre Samuel-William-Henry Ireland, to whom we are obliged for the immaculate "Kynge Leare," will speedily favour the publick with it: a play which Shakspeare's "good and Worthye Freynd John Hemynge," to whose "honorr" he trusted, withheld, not only from a poor child, but from even himself, being already produced; the other hitherto - unheard - of play, coming within the family-compact, "fame name and arms," &cc. is furely a less difficult attainment : and I conclude that the "more interesting historical Play," announced in Mr. Ireland's preface, is the play of "Kyng benrye thyrde of Englande."

Should any fortunate circumstance reftore to us "Kynge Hy vii," and who knows what industry and ingenuity may effect? we shall probably pofself all the Dramas of Shakspeare, hitherto mentioned; as the writer of these Reflections, or whatever they may be termed, is particularly acquainted with, and has great influence over, a now-living "Masterr Burbage," lineally descended, we must suppose, from Shakspeare's Burbage; through whose, or some other means, he doubts not he shall be enabled to recover an entire copy of "ye Virginn Quene:" from which he has already obtained a few extracts, subjoined to these remarks.

They are, for the reader's eafe, though not perhaps the antiquary's gratification, divefted of the ruft of age; the redundant fpelling: but, let not a feeming lack of years be any impediment to a reverend estimation.

The "Tragedye of Kynge Leare," our Pfeudo-Shakspeare says, " Ifse fromme Masterre Hollinneschedde."

I have not a volume of that hiftorian at prefent in my pofferfion; but, to the beft of my recollection, the orthography of his name in the titlepage to his works is much more fimple.

The "Libbertye" he has taken, Shakfpeare adds, in having " fomme lyttle deparretedde fromme hymme," " wille notte," he trufts " be blamedde bye" his " gentle Readerres."

This is the first instance of Shakspeare's appealing to *Readers*; in writing his Dramas it is well known that he thought only of *Audi*tors and Spectators: — but, as it neceffarily includes an implication that he had prepared this copy of "Kynge Leare" for the prefs himself, we might naturally expect the text to be correct; at least intelligible; fo far from which, it is, maugre Mr. Ireland's preface, the most incorrect, unintel-

+ It is Holinshed.

unintelligible text I ever faw, in any copy of any play whatever: and, inftead of fuppofing, as fome may, Mr. Ireland, his fon, or any other intelligent perfon, the fabricator; I fhould rather imagine it to be really, and bona fide, an ancient copy; taken furreptitioufly and erroneoufly, from the mouths of the actors, by fome Printer's illiterate devil: to which had, for private purpofes, been added an imitation of Shakfpeare's fignature, and addrefs to his "gentle Readerres."

Mr. Ireland fays " that in the paper on which this play [" Kynge Leare"] is written, more than twenty different water-marks appear."

If this be meant as evidence of the MS. of "Kynge Leare" being the genuine production, and hand-writing of Shakspeare; I doubt it will prove a weight in the opposite scale: when the opulent Shakspeare, as he undoubtedly was when his King Lear was produced, fat down to write a play, furely he was furnished with a quire or two of paper for the purpose; the sheets of which would, of course, all bear the same water-mark: whereas, admitting the copy in question to be an ancient, but stolen, one; a needy hireling, who could not afford better, may be supposed to have written on casually - collected and variously - marked paper: and a modern fabricator. cator, for argument' fake here imagined, would be compelled to collect old paper piece-meal; in all probability, containing 's more than twenty different water-marks:"

In " Kynge Leare" p. 4. we read;

" Ande the whorefonne must be acknowleggede."

Shakefpeare, if we may credit " The Deed of Trust to John Heyminge," could; like his own Portia, better teach twenty what were good to be done, than be one of the twenty to follow his own teaching; otherwife he might have recollected this paffage in regard to " thatte Chylde of whom wee have fpokenn butt who must not be named here;" and who, if fuch " Chylde" ever existed, seens' to have been one whose fervices should bound to Goddeffe Nature.

The affectedly-antique spelling in "Kynge Leare" is, throughout, so unprecedentedly redundant, as, of itself, to be a convincing proof of inartificial imitation; but the spelling of the Latin verb in the quotation; p. 4. "Glosterre Exitte," with the old English termination, the double t, and e final, is so very ridiculous, that, could it be proved to have been by Shakspeare, we might hereafter say, that he had finall English and less Latin; as we have been taught by Ben Jonson to say, that he had finall Latin and less C Greek Greek: but, if he had any Latin, he must have fpelt the word *Exit*, not *Exitte*. To have done, therefore, with "Kynge Leare," at least for the prefent, the blunders, corruptions, omiffions, interpolations, and fophistications, warrant me in faying, that it is *impoffible* for this MS. of "Kynge Leare" to have been the production and handwriting of Shakspeare.

I fear I am not justifiable in commenting upon a fupposed letter from Shakspeare at Stratford, to a Printer or Bookfeller in London, read to me by Mr. Ireland, and not yet made publick,'relating to the play of " Vortygerne;" which informs us, that the price required for this perhaps-invaluable Drama was demurred at by the fordid trader, altho' the Poet professes to think it one of his best productions: but I hope I shall be pardoned, even by the poffeffor of the letter, for obferving that " The Deed of Trust to John Hemynge", in which " Vorrtygerne" is given to the unnamed " Chylde", is dated 1611; and, that the correfpondence between the Author and Trader is, I believe, stated or imagined to have occurred after Shakspeare's retirement from the stage, to pass the calm evening of his days at Stratford.

Strange!

" The Deed of Truft to John Hemynge" and this degrading correspondence, furely, contradict each other!—admitting the latter to be the fact, what was Shakspeare to do with his admired Play at Stratford?—why not commission the perfon with whom he had entrusted it, to deliver it to his friend Heminge; that it might be acted in London, or at Bank-fide, for the author or Chylde's emolument?—and not have his darling "Vorrigerne" thrown among lumber, in an obfcure country retirement, to perish through the ignorance of his furvivors; or, be miraculously preferved, unsteen, unheard-of, nearly two centuries: to enjoy, cum multis aliis, a kind of refurrection, in which the disjointed fragments of our Poet's mental part are fupernaturally gathered together, from "mye Play offe Kynge Leare" to a wager " o 5 Shyllynges."

Having thus thrown out a few hafty reflections, I conclude with a fincere wifh; that, fhould *Vortigern*, or any other play imputed to Shakefpeare, poffefs merit enough to warrant the affumption; yet, by critical procefs be proved a forgery: the ingenious impostor may be ranked with Chatterton in fame; but find better fortune than did that ill-fated, and ever-to-be-lamented youth !

EXTRACTS

EXITRACTS

FROM

THE VIRGIN QUEEN.

I N the " Deed of Trust to John Hemynge," published among the " Miscellaneous Papers," by Mr. Ireland, is the following donation from Shakspeare.

"Toe Mafterr Burbage I give as followithe from the Chefte afs^{d.} mye two Playes of Cymbelyne & Othello together withe mye chofen Interlude neverr yette Impryntedd & wrottenn for & bye defyre of oure late gracyowfe & belovedd Quene Elizabethe called ye Virginn Quene & playde 3 tymes before herrefelfe att the Revells ye profytts from pryntyng fame toe bee whollye for s^{d.} Burbage & hys hrs fhoulde hee thynke fyttenne foe toe doe." It has been fuppofed, by fome who were inclined to think the " *Mifcellaneous Papers*" genuine, that the Story of this chofen Interlude, as it is termed, of *The Virginn Quene*, related to the hiftory of our Virgin Queen, Elizabeth, herfelf; but, a woman of ber mafculine mind could not have endured to fee herfelf pageanted in a Stage-play, or Interlude; and to have heard the fulfome adulation with which a drama, reprefenting her own life and actions, must have been fraught: no; common fenfe affures us, that the flory must have been foreign to herfelf, and founded either on ancient history, romance, or fable; or, that it was invented by the poet.

The MS. from which the fubjoined extracts are taken puts the matter out of doubt; *The Virgin Queen* being an evident Sequel to *The Tempell*; and *Claribel*, a character therein, who was married to the *King of Tunis*, being, for reafons which are developed in the Drama, The *Virgin* Queen: that it was written by Shakfpeare I will not take upon me to affert; yet, it is not likely that any other perfon fhould attempt a Sequel to what feemed fo perfectly concluded as doth the Tempeft: but, I may fafely fay, that if it was not written by Shakfpeare, it is written in direct imitation of him.

22

Neither

Neither will I affert that it is the identical Interlude or Play mentioned in the "Deed of Gift;" for, I frankly acknowledge I had not thefe extracts from Mr. Ireland : they have been in their prefent owner's poffeffion twenty years; and the contents of the "Mifcellaneous Papers" may not have been in any body's poffeffion twenty months.

The play of *The Virgin Queen*, being, as hath been mentioned, a fequel to *The Tempest*, refumes the ftory just where it broke off; and opens, on the morning fubfequent to the meeting and reconciliation of the Islanders and the Neapolitan Voyagers, with an Invocation by Ariel of the Sprites, Fairies, Elves, Goblins, &c. in fubjection to Prospero, to affemble and bid adieu at his embarkation to their master. This scene is chiefly lyrical.

After a Comick Scene between Trincalo, Stephano, &c. Profpero, Miranda, Ferdinand, and Caliban, enter.

Profpero, it feems, had intended to leave Caliban in comfortable poffeffion of his own cell and moveables, in the Island; but, that plan not according with the latter's feelings, this dialogue enfues.

CALIBAN.

CALIBAN.

No, 'pr'ythee, Profper, do not leave me here 'Mongit fiends and fpirits ; who, when thou'rt not by To thield him, will lone Caliban devour !

PROSPERO.

Be fatisfied ;—there's nought to apprehend. In Neptune's bed my magick volumes funk, And many fathoms earth'd my broken ftaff, Upon this ifle no fpirit will abide Of good or evil, to delight or fear :— Puppets and elves fhall gambol here no more, In fportive ringlets, by pale Hecate's gleam ;—* No more fhall hideous fpectres feare thee home, Loit'ring and grumbling at thy bidden tafk ;— For, when I leave thee, thou'lt be more alone Than when, with Ariel pent i'th' cloven pine, A fitapelefs, helplefs thing, I prowling found thee.

CALIBAN.

Which lonelines I now mislike and dread, More than thy sprites and fiends; I felt not, e'er My noble lord came here, its irksomenes, But thou hast taught it me: then leave me not, I pr'ythee!—take me hence !—I'll lick thy feet, And ever be obedient to controut.

If this be the production of a modern, he ought to have known that Hecate is a tryffyllable; Shakipeare, indeed, ufes it as a dyffyllable only.

PROSPERO.

PROSPERO:

What fays Miranda ? does my child approve We take our late-offending vaffal hence?

CALIBAN.

Speak for me, Miftrefs! I'll be naught no moré.

MIRANDA.

I think, dear Sir ! the creature's much reform'd, Since your forgiveness of his last offence; And, by commixture with fo many men, He hourly humanizes; pity 'twere In lonefome wretchedness to leave him'now, Perforce a favage to become again.

CALIBAN.

Thanks ! mistrefs ! thanks ! --- thou fmooth fac'd man, fpeak too !

FERDINAND.

'Pleafe you, Sir, take him hence; I dare engage' He'll do you duteous fervice in return.

CALIBAN.

Good now my king, be mov'd !!

PROSPERO.

Ď

PROSPERO.

I am content ; But, have a care l look you deferve this grace!

CALIBAN.

Yea, that will I, in footh, my noble lord ! In the new world thou goeft to will I dig For hidden fprings, to flake my mafter's thirft ; Hew thee down fewel ; fcoop thee a trim cell ; And be in all things meet thy vaffal true !

PROSPERO.

Enough ;--endeavour to do well, good deeds Will follow, and beget thee farther favour.

CALIBAN.

Yet grant one other boon, and I am fped ! 'Stead of this rugged hide, to 'ray me now In fome fleek garment of my bounteous lord; Or fiill yon dolts thy flave will mooncalf call !

PROSPERO.

'Twere not amifs ;- thou may'ft ;- but tarry not.

CALIBAN.

Exit.

Upon

Upon Caliban's return, dreft in an old robe, Gonzalo, who in the interim had entered, and converfed with Profpero, exclaims—

GONZALO.

I'th'name of all that's favage, what comes here ? The thing we fpake of, furely, new-attir'd. Why, how now, Sirrah ? Wherefore this fine change From a rough fkin to an embroider'd filk ?

CALIBAN.

I crav'd this robe, that by yon fcoffing apes I might no more be flouted at, and mock'd ;— They call'd me fervant-monfter, mooncalf, fifh ! Perchance they'll think I am more manlike now ; It may be, but I am not near fo warm: A fhaggy hide, from the chill breeze to 'fend, Is far more worth than filk, or glitt'ring gold.

The entire company being affembled, and information brought that all is ready for their embarking, Profpero fays,

Here, then, I bid adieu to folitude !---Farewell the defert wild, the fanded beach, Where oft, from dawn to dufky e'en, I've ftrain'd My care-dimm'd opticks to defery a fail ; Farewell my low-roof'd cave, whofe flinty bed My humbled body hardinefs hath taught, But never callous made my feeling mind ; While fome, whofe limbs enervate upon down, Permit their hearts to harden into ftone. Farewell adverfity ;--O, beft of fchools !

D 2

Still may I practice what in thee I learn'd. Farewell my forrows all!—hail, fmiling peace ! And laud we Heav'n for this our bleft releafe !

After a caution given to Profpero by Ariel, for a very particular reafon affigned, not to touch at any land till they had reach'd their place of destination, the whole company embark; Spirits of various denominations take leave of Prospero in a Lyrical Farewell: which concludes the first Act.

In fome excellent papers on The Tempest, in The Adventurer, the writer of them, speaking of the brutal barbarity of the fon of Sycorax, fays-" I always lament that our author has not preferved this fierce and implacable spirit in Calyban, to the end of the play; instead of which, he has, I think, injudiciously put into his mouth, words that imply repentance and understanding."

¹⁶ _____ I'll be wife hereafter

" And feek for grace." &c.

Whether the fine tafte of the elegant writer did but coincide with Shakspeare's then-unknown amplification of this fingular character; or whether, if it be an imitation only, the copier availed himfelf of Dr. Hawksworth's hint, is a question for the connoiffeurs: certain it is, that the implacable

cable fpirit of this demi-devil burfts forth, the first opportunity it hath of again shewing itself.

On Caliban's being affured, in the first Act, that he shall accompany his master, and still-beloved mistrefs, he fays, apart,

Now fhall I fee the wond'rous, yearn'd-for, place, Where many Profpers and Mirandas dwell: He calls it Milan :—I opine 'tis Heav'n ! It must, perforce; for many such as the Would make a Heav'n e'en of this defert iste !

And when he first fees the ship, he exclaims,

O, Setebos 1 What glorious thing is yon', as mountain huge ! Doth firmly reft upon th'unftable fea ? Fanning, with flickering top, the welkin's cheek ! 'Tis fure fome god, is come to bear us hence, To Milan; which I rightly judg'd was Heav'n !

Being, in the fecond Act, on the deck, with Stephano and Trinculo, they converfeas follows ;---

STEPHANO.

Now, 'Ban ! how do you ftomach failing ? is't not rare to fkim like a gull, thus, 'tween wind and water? how doft like it, eh ?

CALIBAN.

I like it much ! This is a brave, fine god !

29

And

And bears us daintily ; --how fwift he is ! He feuds the ocean fleet as fawn the earth ! O, that my dam were living to behold him ! Grim Setebos fhe would renounce with fcorn ; Low, proftrate, fall with me; and thus adore ! [Kneeling.

TRINCULO.

What's in the wind, now, 'trow ?

CALIBAN.

Thou unmatch'd wonder !--miracle of pow'r! Hear thy vow'd vaffal's pray'r, and grant his fuit! Give me but vengeance on my tyrant lord, (Whom, tho' I feign'd repentance; I deteft !) And full fruition of his daughter's charms, Thy bond-flave worfhipper I'll be for aye !

[Rifing.

TRINCULO.

Lo! the apostate has got him a new idol, Stephano; you may return to your dog; and bush again; he'll worship you no more.

CALIBAN.

What means this giddinefs ?- I cannot fland !

TRINCALO.

And mark, if the mooncalf be not drunk too !

STEPHANO.

Out, you ninny !--- 'tis only the fhip's motion makes him fagger fo; as it did me erewhile.

TRINCULO.

TRINCALO.

By'r lady, and fo it may ; - but a fherris-fack was mix'd with the fhip's motion when you caught the flaggers.

CALIBAN.

Sure I'm become what they call drunk again ! But know not how ;—for, fave meer element, Nought have I fwallow'd fince I left the ifle.

TRINCALO.

See how he reels !

CALIBAN.

I pr'ythee fhew where I may lie and fleep, That Profper fee me not : elfe he will chide !

STEPHANO.

Why, furely, the shallow-brain'd ideot thinks himself drunk indeed !

TRINCALO.

A rare conceit !---we'll humour it ;---and, while he is napping, if we can find the old necromancer in the mood, try to get off keeping watch here at night.

STEPHANO.

Agreed.—Come along, you drunken owl! and we'll lead you where you may roof in fafety, till you are fober.

CALIBAN.

But am I drunk in footh ?- I pr'ythee fay !

TRINCALO,

TRINCALO.

Drunk, quotha ? there's the queftion !---ay, reeling ripe, as when the piping fairy led us by the ears into the pool; then, indeed, it was with fack : now with only the fhip's motion :---but, a fmall matter will turn a weak head !

CALIBAN.

Give me fack now! for I can but be drunk ! 'Twill drown my fear, and make me full of mirth; I may as well be jocund-drunk, as fad :--Give me fome fack, I pr'ythee, ere I fleep!

STEPHANO.

Here's a flaggon for you, fifth !- the king in the cabin can't drink drink better.

CALIBAN.

'Tis paffing good ! a king 'twill make of me ! my/ This fhall be pillow be ;—I'll drink and fleep ; Nor dread four Profper, while of this I've flore.

Trincalo and Stephano having in their application to Profpero told him that Caliban was drunk and afleep, are orderd to fetch him; they aroufe, and bring him into the cabin.

CALIBAN.

Whither dost lead me ?-what, doth Prosper sleep ?' And shall we brain the hated tyrant now !

PROSPERO.

Approach, thou earth ! thou drunken, murd'rous flave !

CALIBAN.

CALIBAN:

Thou ly'ft! I am no flave; —but free a's thou ! If I perchance am drunk, 'twas this huge god; Whole man-fed belly we are now within, Did make me fo while I did worfhip him! Muft I be ever thus for nothing chid!

Prospero, to punish his relapse, enjoins him to' remain on the deck, with the others who had offended him, all night.

They endeavour to footh, and reconcile Caliban to what they have brought on him, by fome common-place jefts; but the moniter; not being now in a joking humour, fays

Peace, ye dull fools! I will no more endure This fourvy jefting ;—ye are bafe and falfe! Ye first, like fiends, feduce; and then betray I Beware, foul traitors, how henceforth ye mock; Left into both I strike my sharpen'd fangs, And 'gainst each other dash ye, mongrels, dead !

They pacify him at length, by promifing to devife fome revenge against Profpero; and he exclaims,—

The thought of that would make me brave the night, Tho' livid light'nings, darting, finged my head; And rifted rocks 'mid yefty waves o'erdafh'd!

He is, at length, wrought into good humour; and the fecond act concludes with their finging

the entire catch, of which in The Tempest we have only this fragment ;-----

"Flout 'em, and fkout 'em; and fkout 'em, and flout 'em; "Thought is free."

The "gentle Readerres" must fuppose other fcenes to have intervened; but Caliban being fo unique a character, I was folicitous that the extracts I procured should relate chiefly to him: in the third Act he is feen dreaming of Miranda, and talking in his sleep, on the deck;——

Ho, ho! 'tis heaven !- now I am bleft indeed !

Kifs me again, my ftar-eyed Paragon ! Thy mouth's more fweet than lufcious honey-bags.

Come with me, fwan-fkin ! and I'll fhew thee where Thefe nails have dug for Profper a deep pit, Falfe-furfac'd quaintly with inviting herbs; Within lurk adders, urchins, fcorpions, toads ! That, if i' th' fall the tyrant be not kill'd, By venom'd bites and flings he'll mad expire !

The Spirit of his Dam, Sycorax, descends, amidst thunder, lightning, &c.

Calibata

34

Caliban awakes.

O, Setebos, what a rare dream was this! To kifs my miftrefs' honey-dropping lips, And—Day and Night !—do I yet fleep or wake ? Wing'd like a bat methinks I fee my dam ! In dreams I have oft beheld thee, but ne'er thus ; Thou wilt not harm me, Sycorax ?—lo, I kneel !

Sycorax, who at her death was " doom'd for a certain term to fast in fires;" replies-

Fear not, my fon ! this very hour Was Sycorax freed ; a Spirit of pow'r ! On earth to rule almost divine ! This watry element's not mine. Then, if thou hat'ft thy tyrant lord, Unto thy mother's heft accord. To drive him fwift into my toil, " By force, or by fome fubtle guile, The pilot caufe fteer ftraig for land; There nothing can my power withftand ! A forcerefs, at my bidding, there E'en now his torments doth prepare ; And, to protect thee from annoy, Invulnerable be, my joy !

Sebaftian and Anthonio, having returned to their villainy, abet the monfter; whofe first step to distress Prospero is the destroying, or throwing over-board, all the provisions; excepting what is necessary for himself and his party.

Profpero

Profpero and the reft, being informed of these difasters, repair to the deck; Caliban thus ex ults over his mafter :_____

Ho, ho, ho, ho ! I now fhall be reveng'd For all my pinches, flitches, racking cramps ! My unthank'd fervices, and toilfome tafks ! Bearing huge logs of wood, for needful fire To drefs the meat I firft had hunted down ; From the quick frefnes fetching wholfome drink ; For lufcious fhell-fifth, or choice callow birds, Climbing fleep craggy cliffs, and brittle boughs ; From which when I have fall'n, and gotten hurt, To heal my wounds thou, tyrant, gave'ft me blows !

During the altercation, Ferdinand fays ;-

Affail the triple knot; and, when fubdu'd, Teach them the way to fast, as they would us.

CALIBAN.

Try firft to mafter me, weak, ffripling boy ! I guard the food, eke moft delicious wine; O'ercover'd with this now-defpifed robe ! And, 'lefs on land ye go in fearch of more, Yc, famifhing, fhall fee us glut and gorge, Whilft, ravenous grown, each other ye devour !

PROSPERO.

Foul hag-feed, hence! down to the hold, begone !

CALIBAN.

Begone thyfelf, proud tyrant ! I'll not budge. My cruel mafter thou hait been too long !

36

I now am thine !—and, if thou difobey'it, The firipes and pinches thou inflict'd'ft on me, On thy curft flefh will I, tenfold, repay !

PROSPERO.

How now, bold flave ! this language to thy lord ? Who, with a word, can ftrike thee, infant', dead !

CALIBAN.

Thou ly'ft ! thou canft not-vain, forgetful fool ! Thy fpells, thy charms, yea all thy pow'r is gone ; Which did controul the great and leffer light, Subjected Spirits, and made me thy flave ! In that fame fea thy potent magick form'd, Like a dull thing thou drowned'ft all thine art ! Now Caliban, more ftrong, is Profper's lord ; And thou muft him obey, as he did thee.

The good old lord, Gonzalo, during the contell fays,----

Of forty devils were the pow'r combin'd, Thus would I ftrive to quell this hell-born beaft !

CALIBAN.*

Ho, ho, ho, ho ! thy fword is blunt, old man ! Now could I grind thy pithlefs bones to duft ; Rend ye to fhreds, or tread ye into earth !

But,

* Could any thing really perfuado me that an original and hithertounpublished play, written by Shakspeare, were in being, two passages in this speech would; which are so similar to two others in *Macbetb* and *As you like it*, that it is not probable any imitator would have ventured on fuch close parallels. But, get ye gone !--ye may as foon wound air, Water, or fire, as charmed Caliban ! The fpirit of my dam is firong in me ! Hath callous made me to weak mortals' blows ; And your united force I ftand, and dare ! Ho, ho, ho, ho ! what, are ye all afeard ?

GONZALO.

By'r Lakin! I yet never was before ; But my old blood's now curdled in my veins :

PROSPERO.

Put up your fwords, good firs, they're but as ftraws; A charmed life, in aid of ftrength, now given, This beaft hath pow'r to bring us all to nought! My life alone fell Sycorax doth feek;— And that, to fave you, will I gladly yield! Thou more-than-devil! fpeak thy dam's beheft; Which, though deftruction follow, I obey!

CALIBAN.

Make ftraight to land, dread Sycorax commands ! What there fhall hap I know not ;—but, I have hope All but thy daughter will my dam defiroy ! My fruftrate-purpofe then will I effect, And people th' unknown clime with Calibans !

FERDINAND.

Peace, monfter, peace ! that heav'n will ne'er permit.

PROSPERO.

Patience, my fon! my life alone is fought; And what's a life, compared with chaftity, Connubial crown! we come and go as faft,

*As

*As mill-fail fhadows courfe each other o'er The funny earth, in an unceafing round! Nor can I perifh, but by that decree, To which who would not chearfully refign ! For land, ho! pilot; fearlefs I'll afhore, To prove the utmost malice of the fiend! Lament not, fhould I fall;—they are not ills, Tho' they appear fuch, righteous heaven wills !

The Scene clofes, and the third act concludes with a convocation of Ariel, and other good Spirits; who having determined to counteract, if poffible, the machinations of Sycorax, &c. fing a hymn and chorus, expressive of their ardour in the caufe of Virtue.

The fourth act brings us acquainted with Abdallah, (in *The Tempest* the nameles) King of Tunis, lately married to Claribel, daughter of Alonfo, king of Naples.

In an old geographical book in my poffeffion, date unknown, is the following paffage ;---

"This

* As mill-fail fhadows &c.

This paffage fruck me, at first, as too mean and familiar for the mouth of Prospero; till I recollected an almost-fimilar one in the first act of The Tempers;

te ______where thou didft vent thy groans, 49 As faft as mill-wheels firike." "This whole Countrie (at this day) is called the kingdom of *Tunis*: the king whereof is a kinde of flipendary unto the *Turke*: the people that inhabite there are generally *Sarazens*, and doe professe *Mahomet*."

It has always appeared very firange to me, yet I have never met with any observation on it, that Shakspeare should fo grossly have erred against theknown laws and customs of nations, as to couple the daughter of a Christian king with a Mahometan !

For a royal Protestant to marry a Papist, or vice versa, required a dispensation from the Pope; but, to permit the union of a Christian princess and an infidel was, I, believe, only in the power of a Poet; who could plead in extenuation, that "the truest poetry is the most feigning." We shall find, however, by this Sequel, that Shakspeare, if it be his, was not infensible of the faux pas he had committed; as the marriage is so very infelicitous, that the Bride, poor thing! remains a Virgin: whence the title of this chosen Play or Interlude, THE VIRGIN QUEEN.

"'Fore the beginning of this play," a Sorcerefs, (formerly leagued with Sycorax, who was banished from Argier, or Algiers, to Profpero's isfle) ille) was enamoured of Abdallah; he rejecting her offers of love, and marrying Claribel, the enraged witch prevents confummation; conveys the unhappy pair by her " fo potent art" from Tunis, and holds them in durance: but, for that even Magick cannot quite feparate a loving married pair, they are permitted to fee and converfe with each other daily.

In this pofture of affairs the fourth Act opens ; difcovering Abdallah alone, reclining in a fumptuous pavilion.

ABDALLAH.

Nights vapours are difpers'd; and the clear morn Bluthes like bashful bride from couch upris'n ; Whofe yellow treffes, all difhevell'd, throw A golden glare around, creating day ! But what is day after drear nights like mine? From my fweet bride estrang'd, my Claribel ! Yet, wherefore do I thus indulge defpair ? Still may I hope to be deliver'd hence ; Still hope I shall regain my throne and crown ; From which, as in a dream, my queen and felf By Hyrca's forcery were hither brought, Me for her paramour ; detefted hag ! And my fair bride her low-degraded flave ! But, foft ! I hear the hafteful itep of love ! "Tis Claribel! fly forrow from my breaft ! For where the comes nought can abide but joy !

Enter Claribel.

CLARIBEL.

41.

CLARIBEL.

My dear Abdallah ! mine and Tunis' lord ! Fain would I greet thee with a happy day; But the fell Sorcerefs, Hyrca, wild with ire, That her foul paffion ftill you treat with fcorn, Since midnight hath been working fpells, and charms, The prelude of refolv'd deftruction nigh !

ABDALLAH.

Were't but myfelf her wicked pow'r could reach, I'd meet her utmoft fury with a fmile; Yielding my firm and unpolluted flefh By fiery pincers to be burnt and torn!

CLARIBEL.

And thinks my love that only him would harm ? Thou know'st whate'er of ill should thee betide, Must wound the foul of doating Claribel ! But, for some hope to mitigate this fear, As on the ocean's marge e'en now I gazed, I faw a gallant vessel furl her fails ; Whilst from her boat stept divers on the shore : And fee, dear lord, already they approach.

Enter Profpero and Miranda.

MIRANDA.

'Befeech you, Sir! venture no farther on!

PROSPERO.

Fear nothing, dear !---lo, yonder are a pair, Of human form, and most majestic port ; I will accost them.

MIRANDA.

MIRANDA.

Rather, Sir, avoid them ! They're fpirits! and, tho' one feems fair and good, That, with fo dark an hue, is fure a fiend !

PROSPERO.

Collect thyfelf, my child !---'tis but the tinct Peculiar to the race in Africk born, Upon which coaft we now in fafety tread ; E'en fuch a one, yet courteous as ourfelves, Did Ferd'nand's fifter, Claribel, late wed : Should this man prove like what Fame blazons him, And from fell Sycorax' malice Heav'n doth fhield, We cannot doubt of fuccour in our need.

CLARIBEL.

Heard you, Abdallah, what this ftranger faid ?

ABDALLAH.

I did; and am abforb'd in wonder, fweet ! 'Pleafe you, approach, grave Sir ! and you, fair maid ! Nor lack for aught, fave what we alfo want.

Enter Ferdinand, his fuord drawn; and, foon after, Alonzo, Gonzalo, Adrian, and Francisco.

FERDINAND.

The beaft no longer feems invulnerable, But fhuns my fword ; and, with his foul competers, Growling, a different track from us purfues.

PROSPERO.

PROSPERQ.

To fhare my fortunes fince ye all perfift, As yet, 'thank Heav'n ! we are not only fafe, But landed on a feeming plenteous fpot ; Where are inhabitants, of manners mild As their foft climate's fweet furrounding air.

ALONSO.

The Moorish king, Abdallah, and my child !-'Tis fure enchanted ground !- Are we in Tunis, A delusive dream, - or, is it witchcraft all ?

GONZALO.

Witchcraft, I doubt! and thefe but devils, Sir, Hid in your children's fhapes.

ALONSO.

Art thou my child, An infubftantial fhade, or wicked fiend ?

FERDINAND, embracing Claribel.

CLARIBEL, kneeling to Alonfo.

ALONSO.

Ha! wherefore wretched? Speak, ungrateful king! Did I deprive our Europe of those charms, To have my child in Tunis wretched made?

CLARIBEL.

CLARIBEL.

Oh, no! alack, Sir, we are far from thence !

ABDALLAH.

Great king of Naples! my moit honour'd fire! Whom to behold again, was paft my hope;— Fly with your goodly company this place, And refcue hence your Claribel and fon! But, if that may not be, fecure yourfelves.

ALONSO.

What means my fon! know you of ill awaits ?

ABDALLAH.

Here 'bides a potent Sorcerefs ; by whofe art From Tunis we were hither ftrangely brought, Soon as your royal fleet had homeward fail'd ; Myfelf the object of her foul defire, My virgin-bride degraded to a flave ! Her the vile witch would elfewhere fain have ftay'd, But had not pow'r; and, though till now debarr'd Chafte Hymen's rites, on each returning morn Like th'eaftern fun fhe glads my longing eye ! For witchcraft cannot quite divide the pair, Whofe hearts by love and wedlock are entwin'd !

PROSPERO.

Mysterious Heav'n fure pointed out this path To free from hence thefe twain ! ny mind's at reft! Let us, my friends, straig victual home our ship; And, nought impeding, quickly re-embark.— Come, I'll instruct you, Sirs, how to enfnare

The

The fkipping kid, and dappled, bounding fawn; Whilft younger Ferdinand doth agile climb The cliffs and trees, for birdlings nefled there.

FERDINAND.

Miranda, fweet ! ftay thou with Claribel, Thy Ferdinand's lov'd fifter, and now thine; I must accompany our fires and friends, Swift as the roe-buck to outfirip our game !

ABDALLAH.

I'll guide you, Sirs, to where you'll plenteous find The finn'd or feather'd race; unto the haunts Of the fleet venifon, the clamb'ring kid, And, though to flaughter them doth irk my heart ! The lambkin, frifking near his fleecy dam : Or, if a nobler game you would purfue, The boar, fierce buffalo, and angry bear.*

PROSPERO.

Lead on, great Sir ! 'twill be a royal chafe, Wherein a king doth roufe for us our game ! Stay with this fair one, chuck ! nor fear mifchance. This wond'rous meeting Heav'n, I'm fure, defign'd The foretafte of fiill greater blifs in flore !

Exeunt all but Claribel and Miranda.

CLARIBEL.

Stranger ! with whom my Ferdinand feems charm'd, Say, whence and who thou art ?—a queen ?—his bride ? Whom, fince my nuptials, he hath woo'd and wed ?

MIRANDA.

• I fear that Shakfpeare, or his imitator, has, in this enumeration of creatures, mentioned fome not indigenous to the northern coaft of Africa; where the feene is now fuppofed to lie.

MIRANDA.

Anfwer me first.—Why did you kifs my love ? I much admir'd, till then, your angel-face ! Ate you an angel, or of woman-kind ? For nought to judge by faw I e'er before ; Except the mocking shadow of myself, And Ariel, my grave fire's angelick sprite ; You most refemble me, tho' fairer far !

CLARIBEL.

Thy fpeech is paffing ftrange ! but, if't be footh, Thy innocence deceives thee overmuch. No more can I, a woman as thou art, Compare with thee, fairer than beauty's queen, Than can with Ferdinand the Moor, my lord ; Whom, ne'erthelefs, paft health or life I love !

MIRANDA.

What, that dark creature !--- 'tis not poffible ;----As foon the fwan may on the raven dote !

CLARIBEL.

I thought like thee when first the Moor I faw, And almost loath'd where duty bade me love; But my Abdallah has a fnow-white foul, Which o'er his hue a bleaching lustre throws ! * 'Thas won that heart Alonso could not give, And chang'd my meer obedience into choice. Then be not jealous, fairest ! thou'st no cause; Much as a fister should I Ferd'nand love, But truly, no jot more.

* This reminds us of Defdemona's expression ;" I faw Othello's visage in his mind."

MIRANDA,

MIRANDA.

Jealous I what's that ?

Is it a Naples, or a Tunis word ? I know not what it means ;—but am content ! So kind you look, and fair you fpeak, I'm fure You cannot mean to do me any wrong.

CLARIBEL.

Come, then, fweet-heart! and, in the adjacent bow'r, Repofe thee 'till our lords and fires return; Tafte of the pine, or more nutritious fig; Whilft the pomegranate and fharp citron's juice, Temp'ring each other, form thy mingled draught.

MIRANDA.

Shew me, I pray, to the clear, running fiream ; With, if you have't, a little new-drawn milk; Some berries, cracknels, or ripe ears of corn; And, our Creator thanking firft, then thee For thy much goodne's to a firanger-maid; I'll break my faft, nor covet daintier fare !

Caliban, with the two villains, Anthonio and Sebaftian, having remained perdue, enter, and fuddenly feize the unguarded females; a conteft enfues between the three brutes on their account: Anthonio claiming to have Claribel, and Sebaftian attaching himfelf to Miranda.

CALIBAN.

But whom shall I have, if you each take one? My mistress have I ever hunger'd for!

Sty'd

Sty'd in a rock with her, on acorns fed, Sea-brine, or flagnant, mantled-pool, to drink, On her alone I, gluttoning; could have gorg'd, And nothing lack'd; having my nonpareil!

Attempting to clasp Miranda.

MIRANDA:

Save me, Anthonio ! fave your helplefs niece f

ANTHONIO.

My charge is here ;-Sebaftian you will fhield.

SEBASTIAN.

Forego your hold !--Miranda muft be mine! The other female, if Anthonio lift, Thou'rt free to take; but this I'll guard with life !

CALIBAN.

'Tis well there is another to appeafe, Elfe her I'd have, or will or nill ye, lord ! This is as red and white, and finer far ! Wilt thou be mine, my jay, my parroquet ? Thou'rt wond'rous gaudy ; I shall love thee much !*

ANTHONIO.

* This filthy monfter having, in *The Tompefi*, fuggefted to Stephane⁶ that he might poffefs Miranda; it is not to be wondered at, that he is here content to exchange her for Claribel.

G

CALIBAN,

CALIBAN.

Oh, oh, oh, oh !

[Roaring tremendoully with anger.

CLARIBEL.

Heav'n, what a conteft !

MIRANDA:

No way to efcape ?

CALIBAN.

What, am I both denied ?—then, both, I'll have ! Your holds forego, and quit them firaig to me, Or, by my dam's god, Setebos, I fwear, I'll flay ye, quick ! then tear you joint from joint !*

(Caliban feizing the men, the females get free.)

CLARIBEL.

Fly, fly ! Abdallah !

MIRANDA.

Ferd'nand! father ! friends!

[Exennt, Severally.

CALIBAN.

Let loofe, ye barnacles ! they both are flown !

* I'll flay ye quick ! &c.—Quick may here fignify either alive or immediately; the former I conceive to have been the Author's idea, as it gives the more fpirited and favage meaning. I'll flay you alive, is a common expression from vulgar parents and nurfes to froward children.

ANTHONIO.

ANTHONIO.

We hold thee not !-- 'tis thou detaineft us ! Darting your talons through our robes and fkins, Which you can fcarce withdraw !

SEBASTIAN.

I'm ftruck to th'bone !

CALIBAN.

Thus, then, I wrench them forth !

ANTHONIO and SEBASTIAN.

Oh!_____

CALIBAN.

Howl ye? dogs! If I could tarry I would give ye caufe; And into atoms rend your quivering hearts!

[Excunt, Severally.

Comick matter now, as throughout the play, takes place; which relieves the weight and terror of the ferious fcenes.

The fifth Act commences with the Monster, in pursuit of the females.

CALIBAN.

I can find neither ! and could tear myfelf For letting them, fo dolt-like, both efcape ! Had I kept either of them 't had fuffic'd;

G 2

Though

Though my own miftrefs leifer I'd enjoy !* Nor can I fpy my dam ! I hop'd t'have feen The wond'rous fpirit, when we reach'd the land, Deftroy that tyrant Profper ! or, while-ere, I had done't upon the fea! but, what comes here ? Methinks I hear a footfall in yon dell ; Perchance it is my miftrefs ;—that it may ! I will enbufh me ! then, fhould fhe approach, Like cat-a-mountain fpringing, feize my prey !

MIRANDA, entering.

Whither, ah whither fhall I bend my fteps, To feek 'my ftraying father and dear lord ? Or hide me from-Protect me, heav'n! I'm caught!

CALIBAN.

'Scape if thou can'lt again ! now thou art mine, 'Spite of those chattering and deceitful apes ; Who would have talk'd me out of thee, my right ! Or that much finer, but less beauteous, fine.

MIRANDA.

Be gentle, Caliban !---gripe not fo hard ! Left with your talons my frail fkin you tear !

CALIBAN.

I cannot harm thee !—tho' I meant thee fcathe, In punifhment for thy late fcornful flouts! Be thou but kind, I will be fo to thee !

MIRANDA.

* This erotick use of the verb copy, I thought not Shakspearean, till I recollected the following passage in King Lear:----

" _____neither can be enjoy'd,

" If both remain alive."

Yet, can it be imagined that Caliban could have learnt it, with this peculiar and indelicate fenfe, from his only teachers, Profpero and Miranda ? I fear the author, whether ancient or modern, in this inflance forgot himfelf.

MIRANDA.

Alack, alack ! when was I otherwife ?

CALIBAN.

Full oft to me! although I ever lov'd, And fondled thee !----When firft into my ifle Profper, a puling babe, Miranda brought; Weeping through hunger, fhiv'ring with bleak winds; I lick'd the tears from thy frore, blubber'd cheeks, Noufled and chafed thee in my hairy arms, Hugging thee clofe as marmofets their young; Fed thee with eggs; ---into thy pretty mouth From the goat's dug prefs'd the warm, foft'ring milk; Of thiftle-down and gofs'mer made thy bed; Then hufh'd and lullaby'd thee to thy fleep, And lack'd my own, that thine might be fecure.

MIRANDA.

I ever frove to thank thee for't; and ftill, As from my father fpeech and fenfe I learn'd, Delighted in imparting both to thee ! I never laid upon thee harfh command; Affifted always to trim up our cell; And, in each look, word, deed, was ever kind !

CALIBAN.

But kinder far to Ferdinand ! though he Ne'er nurs'd, nor ftroak'd, nor fed, nor fondled thee ! In our lime-grove I lurk'd behind a bufh, And faw the lack-beard kifs that down-like hand ; I could have claw'd his lips off, had I dar'd ! But now, from Profper's magick-pow'r I'm free ; Him and my hated rival laugh to fcorn ; Here have thee, and will make thee ftrait my own ! MIRANDA.

MIRANDA.

O, Ferdinand! my love! where hast thou ftray'd? Haste, and deliver me from this vile thrall!

CALIBAN.

'Twere death, fhould Ferd'nand interrupt me now ! Though I feem'd fearful late, and fhunn'd his fword, 'Twas but in craft, to compafs what hath happ'd; Then ftint this din, aud let thine eyes foft beam; Nor fcorn, nor flout, for I'm not fmooth as he ! In beauty what I lack I have in ftrength; More needful, to protect and get thee food ! I'll fetch thee, miftrefs ! fweet birds from the grove; Gather th'empurpled grape for thy repaft; And weave a flow'ry garland, thee to crown Queen of this unknown clime and me, for aye ! Give me the honey of thy lips in lieu, * And let me clip thee !

MIRANDA.

Monfter ! ftand aloof !

I feel ftrange courage, and unufual ftrength; Nor longer fear thee or thy brutal force ! A heavenly infpiration doth affure No ill fhall 'gainft a fpotlefs maid prevail ! The Lybian lion at my feet would crouch, Tho' hunger-driv'n, if what I've read be true; Nor murkieft fiends, nor thou, more dreadful yet, Can foil or harm troth-plighted, clear virginity !

The laft fpeech from Caliban reminds one of the witch's fon and Florimell, in *The Faerie Queene** of

* The Faerie Queene.—This is the true orthography of Shakspeare's time. See the earliest editions of that delightful Poem, 4to. 1590, and 1596; in the second stanza of which we read, not Virginn, but Virgin.

" Helpe

of Spenfer; whom we know Shakfpeare admired, and from whom it is evidently copied: Miranda's reply, if it be not Shakfpeare's writing, was probably founded on a fublime paffage in Milton's *Mafk at Ludlow Caftle*.

And here must I conclude these extracts; being

" To tell the fecrets of the prifon-house,"

wherein the forceress Hyrca, and the spirit of Sycorax, assemble the unhappy voyagers, &c. no,

" this infernal blazon must not be !"

Whether or not the entire play of *The Virgin* Queen will ever be made publick, I do not know; nor, if it be not Shakfpeare's, will, I fuppofe, any body care!

F. G. WALDRON.

January 28, 1796.

" Helpe then, O holy virgin chiefe of nyne." 1590.

"Helpe then, ô holy Virgin chiefe of nine." 1596. In the "Deed of Truft to John Hemynge," we read The Virginn Quene; it might as well have been, in the true cockney flyle, The Warginn Quean.

The premature use of the word Viewe, in the fense affigned to it in "Viewe o my Masterre Irelands house," will, I believe, shortly be difcussed, with other congenial topicks, by a much abler pen than mine it when, if I mistake not, it will be incontessibly proved, that the orthography of even the name SHAKSPEARE, in the pretended autographs of the Poet himself, in Mr. Ireland's volume, is absolutely and undeniably WRONG!

TE. Malone, Esq. is here adverted-to.

ERRATA.

By a cafual omifion in page 10, an expression in the paragraph relating to the hand-writing and fignature of the Earl of Southampton's letter, erroneously applies to Shakspeare's letter to the Earl. The reader is requested, therefore, to insert the few words printed below in Italicks, that the passage may stand thus;

The fcrawl of the Earl's anfever to this fublime and blooming letter, &c.

In p. 32, line 1, for, there's the question, read, there's a question.

Idem, line 20, for orderd, read ordered.

In p. 40, inftead of, For a royal Proteflant, &c. read. For a royal Papift to marry a Proteflant, as in the cafe of Henrietta Maria of France, and our king Charles the first, required a difpensation, &c.

Just published by F. G. Waldron,

The Loves of TROILUS and CRESEID, written by CHAU-CER, with A COMMENTARY by Sir Francis Kinafton, from the original MS. never before printed. Price Two Shilling, and Six Pence.

Of whom may also be had, by the fame Editor,

THE SAD SHEPHERD; or, A Tale of Robin Hood: a fragment, written by Ben Jonfon, With a CONTINU-ATION, Notes, and Appendix.

THE LITERARY MUSEUM; or, Ancient and Modern. Repository; comprising fcarce and curious Tracts, Poetry, Dramas, Biography, and Criticism.

THE BIOGRAPHICAL MIRROR; comprising a feries of Ancient and Modern English Portraits.

THE ANCIENT and MODERN MISCELLANY; or, Sbakfpercan Muscum.

HEIGHOFOR A HUSBAND! a Comedy in Four Acts.

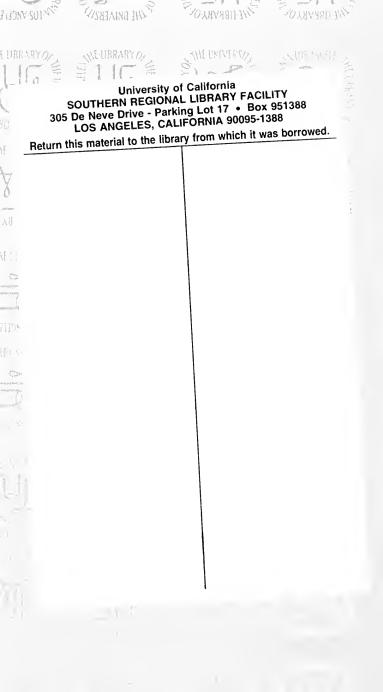
THE PRODIGAL : a ferious Drama, in Two Acts.

Both acted, with great applause, at The Theatre-Royal, in the Hay-market.

Likewife Mr. IRELAND's Volume of MISCELLANEOUS' PAPERS, &c.

64344A





:RETURN VIA: : RETURN TO: :LENDING NOTES: : LENDING RESTRICTIONS : : LENDING CHARGES : :FAX: 510-642-1319 ARIEL: 128.32.225.230 :REFERRAL NOTES: CLU ref :SHIP VIA: library rate :BILL TO: :SHIP TO: : PATRON : :COPYRT COMPLIANCE: CCG RETURNED NOV 2 9 2001 067 20 Malcolm, Same FEIN#946002123 IBS/133 DOE LIBRARY/UC BERKELEY/BERKE Jane /u/ 00111000 Record 1 of 39 1.10 : SHIPPED : :MAXCOST: \$32

